

## *Julian Beristain Bereziartua*

*Azpeitia,  
Gipuzkoa  
(1928)*

Aurkibidea

**Biografia**



Azpeitiko Odria auzoko "Orkazarre" (Orkazagirre) baserrian jaio zen 1928an. Eskolan, Barrenola baserrian eta Azpeitian, herrian, ibili zen. Baserritik bizi izan da beti, eta idi-probetan ere ibilia da. Azpeitiko Zunzundegin soroko lanetan aritua da.

# Zintak

## AZP-052

- **Proiektua:** Azpeitiko ahotsak
- **Elkarrizketatzailea(k):** Otegi, Aitziber
- **Data:** 2009-10-03
- **Iraupena:** 69 min
- **Euskarria:** Bideo digitala
- **Kodifikatzailea:** Oruesagasti, Ainitze

## Pasarteak

### 1. Baserria 5.000 duroren truke

- **Erref:** AZP-052/002
- **Iraupena:** 0:01:08. **Hasi:** 00:02:06. **Bukatu:** 00:03:14
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

#### Gaia(k):

- Familia eta harremanak » Lagunartea eta familia
- Baserria

#### Laburpena:

Aita Azkoitiko Martite auzokoa eta ama Azpeitiko kalekoa zituen. Gurasoek 5.000 duroren truke erosi zuten baserria.

### 2. Bizitzeko baserria erosi

- **Erref:** AZP-052/004
- **Iraupena:** 0:00:52. **Hasi:** 00:04:52. **Bukatu:** 00:05:44
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

#### Gaia(k):

- Baserria
- Baserria » Baserriko bizimodua » Baserriko bizimodua

#### Laburpena:

Orkazarre bititza bakarreko baserria da, baina garai batean bi bititza zituen. 86 urte baino gehiago dira Julianen gurasoek baserria hartu zutela. Aita morroi eta basoan ibilitakoa zen. Bederatzi senide ziren etxean.

### 3. Morrontza, erdara eta eskola

- **Erref:** AZP-052/005
- **Iraupena:** 0:01:17. **Hasi:** 00:05:44. **Bukatu:** 00:07:01
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

#### Gaia(k):

- Baserria » Baserriko bizimodua » Baserriko bizimodua
- Ohiturak eta bizimodua » Hezkuntza » Eskola
- Baserria » Baserriko lanak

#### Laburpena:

<p>Julianen aita basoan eta morroi ibilitakoa zen. Aratz Errekan, Elgoibarren...

ibili zen morroi. Mendiko eskoletan euskara bakarrik egoten zen, erdararik ez.</p>

#### 4. Aita Afrikan gerran

- **Erref:** AZP-052/007
- **Iraupena:** 0:00:38. **Hasi:** 00:07:16. **Bukatu:** 00:07:54
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

##### Gaia(k):

- Politika » Gerra zibila (1936-1939) » Borroka
- Familia eta harremanak » Lagunartea eta familia » Etxeko giroa

##### Laburpena:

Ama kale ondoan zegoen baserri batekoa zen; erdaraz moldatzen zen, eta eskolara joandakoa zen. Aitak 3 urte eta 9 egun pasatu zituen Afrikan gerran. Hildako soldadu baten pasartea kontaktzen du.

#### 5. Baserriko bizimodua

- **Erref:** AZP-052/009
- **Iraupena:** 0:00:54. **Hasi:** 00:09:03. **Bukatu:** 00:09:57
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

##### Gaia(k):

- Iritziak » Antzinako bizimoduari buruzkoak
- Baserria » Baserriko lanak » Baratzea eta soroa
- Baserria » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

##### Laburpena:

<p>Baserrian garia, artoa eta arbia lantzen zuten. Neguan, ganaduarentzat lastoa arbia eta artaburuak erabiltzen zituzten. Baserrian orain hobeto bizi dela dio.</p>

#### 6. Artoa, arbia, erremolatxa eta alpapa

- **Erref:** AZP-052/010
- **Iraupena:** 0:02:29. **Hasi:** 00:09:57. **Bukatu:** 00:12:26
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

##### Gaia(k):

- Baserria » Baserriko lanak » Baratzea eta soroa
- Baserria » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

##### Laburpena:

Abuztuaren 20 aldera egin da arbia; erremolatxa, berriz, maiatzaren aurrenean. Arbia eta erremolatxa nola egiten diren azaldu du. Behiei, ardiei eta txekorrei emateko izaten zen arbia. Alpapari buruz ere hitz egiten du.

#### 7. Alpapa eta arbia nola lantzen diren

- **Erref:** AZP-052/011
- **Iraupena:** 0:01:13. **Hasi:** 00:12:26. **Bukatu:** 00:13:39
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Baratzea eta soroa
- Baserría » Baserriko lanak » Lurra lantzea

**Laburpena:**

Alpapa eta arbia nola landu behar diren azaltzen du. Alpapa goldatu egin behar izaten da. Alpapa bakantzen hasten zenean, lurra biratu eta berria egiten zuten lur berrian. Lurra aldatzea ona dela dio.

**8. Alpapa nola egiten zuten**

- **Erref:** AZP-052/012
- **Iraupena:** 0:01:38. **Hasi:** 00:13:39. **Bukatu:** 00:15:17
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak
- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak
- Baserría » Baserriko lanak » Lurra lantzea

**Laburpena:**

Alpapa egiteko hazia kanpotik ekartzen zuten. Lurra preparatu eta hazia zabaldu behar izaten zen. Alpapa jasotzeko idiak edo behiak erabiltzen zituzten. Pare bat hilabete behar izaten zituen hazteko.

**9. Kare-harria, karea egiteko**

- **Erref:** AZP-052/013
- **Iraupena:** 0:04:10. **Hasi:** 00:15:17. **Bukatu:** 00:19:27
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriari lotutako lanbideak
- Baserría » Baserriko lanak » Lurra lantzea

**Laburpena:**

Lurrari simaurra botatzen zioten, bai eta karea ere. Karea lurrarentzako elikagaia da. Karea kare-harriarekin nola egiten den azaltzen du. Arauntzan kare-harria egiteko haitza dago. Karea egiteko zenbat denbora behar izaten zen azaltzen du. Bi edo hiru lagun behar izaten ziren; batek karobia zaindu, besteak egurra edo otalorea ekarri.

**10. Karea beharrezkoa**

- **Erref:** AZP-052/014
- **Iraupena:** 0:02:00. **Hasi:** 00:19:27. **Bukatu:** 00:21:27
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriari lotutako lanbideak

**Laburpena:**

Kare-harria udaberrian egiten zen. Igeltseroek ere baserriko karea erabiltzen zuten, baita etxea margotzeko ere. Karea karobian nola gordetzen den azaltzen du. Auzoko baten pasarteak kontatzen du.

## 11. Probarako idiak prestatzen

- **Erref:** AZP-052/016
- **Iraupena:** 0:01:36. **Hasi:** 00:21:37. **Bukatu:** 00:23:13
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

### Gaia(k):

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

### Laburpena:

Baserrian behiak, idiak... zituzten. Baserrian beste baten probarako idiak zaintzen zituztela dio. Idi onak omen ziren. Probarako nola prestatzen zituen azaltzen du.

## 12. Idien ferraketa

- **Erref:** AZP-052/018
- **Iraupena:** 0:01:28. **Hasi:** 00:24:36. **Bukatu:** 00:26:04
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

### Gaia(k):

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak
- Lanbideak » Antzinako lanbideak » Errementariak, ferratzaileak

### Laburpena:

<p>Probako idiek nolakoak izan behar duten azaltzen du. Idien indarra, pisua... aipatzen ditu. Baserrian ferratokia zuten eta ferratzailea kanpotik ekartzen zuten.</p>

## 13. Pagoa, urpean ere usteltzen ez den egurra

- **Erref:** AZP-052/020
- **Iraupena:** 0:01:04. **Hasi:** 00:28:13. **Bukatu:** 00:29:17
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

### Gaia(k):

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriari lotutako lanbideak

### Laburpena:

Uztarria zer egur motarekin egiten den azaltzen du. Pagoa lur eta urpean usteltzen ez den egurra dela dio. Idi probetan biko uztarria erabiltzen zuten, behin ere ez zuen hirukorik ikusi.

## 14. Idien kopetakoak indarra egiteko

- **Erref:** AZP-052/022
- **Iraupena:** 0:00:51. **Hasi:** 00:30:09. **Bukatu:** 00:31:00
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

### Gaia(k):

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

**Laburpena:**

Idien kopetakoak enkarguz egiten zizkieten. Kopetakoak idiek indarra egiteko erabiltzen dira. Nolakoak eta zerez egiten diren aipatzen du.

**15. Ganaduaren larruarekin egindako zintak**

- **Erref:** AZP-052/024
- **Iraupena:** 0:00:51. **Hasi:** 00:31:06. **Bukatu:** 00:31:57
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

**Laburpena:**

<p>Zintak ganaduaren larruarekin egiten ziren, eta hede esaten zaie. Zintak ganadua uztarrira lotzeko erabiltzen ziren.</p>

**16. Adarrik gabe, idia tontotu**

- **Erref:** AZP-052/026
- **Iraupena:** 0:01:50. **Hasi:** 00:33:11. **Bukatu:** 00:35:01
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Baserriko animaliak

**Laburpena:**

<p>Ganaduari adarrak moztuz gero tontotu egiten dela dio. Jendeak adarrak adornurako izaten ditu. Ganaduak indarra egiteko funtzioa du. Distira ateratzeko urarekin eta eskuilarekin garbitzen zuten ganadua. Ondo gobernatutako ganaduak ile motza izaten du.</p>

**17. Barrenolako eskola, idazten ikasi beharra eta erdara**

- **Erref:** AZP-052/028
- **Iraupena:** 0:02:37. **Hasi:** 00:35:35. **Bukatu:** 00:38:12
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Ohiturak eta bizimodua » Hezkuntza » Eskola

**Laburpena:**

Eskola Barrenola baserrian zegoen. Maisu-maistrak anai-arrebak ziren, baina gerra etorri zenean dena bukatu zen. Soldadu joaterako bi negutan Azpeitira joan zen idazten ikastera. Erdara gutxi ikasi zuen, eta baserrian ikasitakoa ahaztu egin zitzaion. Erdara zela-eta bi emakumerekin izandako pasartea kontatzen du.

**18. Hiru kanoikada Barrenolan**

- **Erref:** AZP-052/029
- **Iraupena:** 0:01:21. **Hasi:** 00:38:12. **Bukatu:** 00:39:33
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- [Politika](#) » [Gerra zibila \(1936-1939\)](#) » [Borroka](#)

**Laburpena:**

Gerra garaian, bederatzi urte inguru zituen. Azpeitian ez zen gerrarik izan, soldaduak gaez pasatu ziren. Eibarren kanoikadak izan zirela dio. Barrenolan hiru kanoikada izan ziren, zuhaitzak bota eta errepedea itxi zuten. Arreba zaharragoei entzundako pasarteak kontatzen du.

**19. Soldadutzan eskiatzen ikasi**

- **Erref:** AZP-052/030
- **Iraupena:** 0:01:43. **Hasi:** 00:39:33. **Bukatu:** 00:41:16
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Soldadutza](#)
- [Asia](#) » [Kirola](#) » [Beste kirol batzuk](#)

**Laburpena:**

<p>Guadalupen, Hondarribian, Irunen, Aiako Harrietan, Jaizkibelen eta Nafarroako Orbaizetan ibili zen soldadu. Eskalatu eta eskiatu egin zuen. Fusilari-granadari kargua zuen soldadutzan. Granadak nolakoak ziren eta nola funtzionatzen zuten azaltzen du. Lehengusuarekin batera egon zen soldadu.</p>

**20. Soldadutzan, "gosea bakarra"**

- **Erref:** AZP-052/032
- **Iraupena:** 0:02:23. **Hasi:** 00:41:53. **Bukatu:** 00:44:16
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Elikadura](#) » [Jatekoa eta edatekoa](#)
- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Soldadutza](#)
- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Jantzi eta orraztu](#) » [Arropa eta oinetakoak](#)

**Laburpena:**

<p>Guadalupen mendiko zulo batean egiten zuten lo, soldadu zegoela. Hezetasun handia zegoen han. Buzoa, galtzontziloak eta abarketak zituzten uniforme gisa. Erreal biko jorrala zuten. Gosea pasatzen zuten, eta etxetik jakiz betetako paketea jasotzen zuen.</p>

**21. 45 egun ospitalean, eskiatzen min hartuta**

- **Erref:** AZP-052/034
- **Iraupena:** 0:02:54. **Hasi:** 00:44:47. **Bukatu:** 00:47:41
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Soldadutza](#)
- [Ohiturak eta bizimodua](#) » [Kontakizunak eta sinesmenak](#) » [Anekdotak, kontakizunak](#)

**Laburpena:**

<p>Soldadutzan eskiatzen ari zireneko pasadizoa. Komandantea erori egin zen, eta hanka hautsi zuen. Kapitainari buruz hitz egiten du. Eskiak min hartu eta 45 egun Donostiako ospitale militarrean eman zituen. Kapitainak baimena eman zion. Soldaduari fusila kenduta ondo ibiltzen dela dio.</p>

**22. Zuzundegirentzako lanean**

- **Erref:** AZP-052/035
- **Iraupena:** 0:01:28. **Hasi:** 00:47:41. **Bukatu:** 00:49:09
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserria » Baserriko lanak » Baserriari lotutako lanbideak

**Laburpena:**

Zuzundegi lantegian zazpi urte egin zituen soldatu joan aurretik. Nagusia Zestoakoa zen. Aitzurrean aritzen zen, eta patata, erremolatxa, azukre-erremolatxa... egiten zituzten. Lursail handiak zen: 65.000 kilo patata lantzen omen zen bertan.

**23. Aitzurrez egindako bideak**

- **Erref:** AZP-052/036
- **Iraupena:** 0:03:12. **Hasi:** 00:49:09. **Bukatu:** 00:52:21
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Herria, azpiegitura » Garraioak » Autoak

**Laburpena:**

Auzoko bideak aitzurrez egin ziren. Materiala harrobitik ateratzen zen. Lana eskuz egiten zuten. Kare-harria erabiltzen zuten errepideak egiteko. Bailaran aurreneko land roverra beraiek ekarri zuten. Gero, beste bat ere ba omen zen. Aurretik dana oinez ibiltzen ziren.

**24. Mezara joan beharra**

- **Erref:** AZP-052/037
- **Iraupena:** 0:01:33. **Hasi:** 00:52:21. **Bukatu:** 00:53:54
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Ohiturak eta bizimodua » Erljioa
- Ohiturak eta bizimodua » Erljioa » Elizkizunak eta otoitzak

**Laburpena:**

<p>Elizara joatea derrigorra zen. Igandero joan behar zen mezara, Azpeitiko parrokiara. 06:00etako edo 09:00etako mezara joaten zen. Bost edo sei apaiz ziren herrian.</p>

**25. Emakumeak eta eliza**

- **Erref:** AZP-052/039
- **Iraupena:** 0:01:10. **Hasi:** 00:55:32. **Bukatu:** 00:56:42

- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Ohiturak eta bizimodua » Jantzi eta orraztu » Arropa eta oinetakoak
- Iritziak » Antzinako bizimoduari buruzkoak
- Ohiturak eta bizimodua » Erljioa » Kongregazioak
- Familia eta harremanak » Sexua eta generoa » Genero berdintasuna

**Laburpena:**

<p>Kongregazio kontuak nola ziren azaltzen du. Valsean egiten zuen emakumea kongregaziotik botatzen zuten. Emakumeak burukoarekin eta galtzetak belauetik gora joaten ziren elizara. Apaiz batek esandakoa gogoratzen du.</p>

## 26. Erromeriak eta erretiroa

- **Erref:** AZP-052/040
- **Iraupena:** 0:01:13. **Hasi:** 00:56:42. **Bukatu:** 00:57:55
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Aisia » Jai-giroa » Erromeriak

**Laburpena:**

Erdoizta, Santa Engrazi eta inguruko erromerietan ibiltzen zen. Kalera gutxi joaten zen, barregarria omen zen-eta. Martitera joateko, lehenengo Azkoitira trenez joaten zen. Emakumea iluntzean ez zen kalean ibiltzen. Alkateak ematen zuen erretiratzeko abisua.

## 27. Esnea kalerako, ura baserrirako

- **Erref:** AZP-052/042
- **Iraupena:** 0:01:11. **Hasi:** 00:58:34. **Bukatu:** 00:59:45
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Herria, azpiegitura » Berrikuntzak » Argindarra eta ura

**Laburpena:**

Bederatzi urte zituela jarri zuten baserrian argia, baina indarra falta zuen. Ura, berriz, berandu jarri zuten. Kandela eta petroliozko ontziak erabiltzen zituzten argia egiteko. Kalera esnea jaisten zuten astoan, eta gorakoan, ura igotzen zuten.

## 28. Esnea etxez etxe saltzen

- **Erref:** AZP-052/044
- **Iraupena:** 0:00:52. **Hasi:** 01:01:02. **Bukatu:** 01:01:54
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Herrira saltzera, eroztera
- Familia eta harremanak » Lagunartea eta familia » Etxeko zereginak

**Laburpena:**

Etkez etxe saltzen zuten baserriko esnea. Emakumeak joaten ziren marmitekin esnea banatzera. Oinez joaten ziren kalera.

**29. Oilaskoa eta arrautzak diru-iturri**

- **Erref:** AZP-052/045
- **Iraupena:** 0:01:00. **Hasi:** 01:01:54. **Bukatu:** 01:02:54
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Baserría » Baserriko lanak » Herrira saltzera, erostera

**Laburpena:**

Baserriko oilaskoa eta arrautzak saltzen zituen Azpeitiko azokan. Diru gehiena oilaskoarekin eta arrautzekin irabazten zuen. Hiru-lau oilasko pare eta arrautzak lau-bost dozena saltzen zituen.

**30. Gosea, estraperloa eta janaria entregatu beharra**

- **Erref:** AZP-052/047
- **Iraupena:** 0:01:03. **Hasi:** 01:03:54. **Bukatu:** 01:04:57
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Politika » Gerraostea eta Francoren diktadura » Ekonomia gerraostean

**Laburpena:**

Gose denboran artoa eta irina etxean eduki arren gosea pasatzen zuten. Ez zen ehotzen. Urtean behin, udaletxera entregatu behar izaten zuten. Landetako bi auzotarrek baba entregatu ez zutelako Gasteizera eraman zituztela kontatzen du.

**31. Orkazarreko taberna**

- **Erref:** AZP-052/049
- **Iraupena:** 0:00:56. **Hasi:** 01:07:10. **Bukatu:** 01:08:06
- **Multimedia:** bideoa online ikusgai

**Gaia(k):**

- Aisia » Taberna giroa » Tabernak eta jatetxeak

**Laburpena:**

<p>Hamar urte inguru zituela, baserrian taberna jarri zuten. Mendizale asko joaten zen bertara. Arreba gazteena ezkondu bitartean eduki zuten taberna. Hango gorabeherak kontatzen ditu.</p>

**Ahotsak.eus**-eko edukiarekin sortutako dokumentu automatikoa.

*2026-04-04*

**CC-by-sa | Ahotsak.eus**

Badihardugu Euskara Elkartea

Markeskua Jauregia, 20600 Eibar

943121775 - ahotsak@ahotsak.com